



Gobierno de Reconciliación
y Unidad Nacional

El Pueblo, Presidente!

2016
Vamos Adelante!
EN BUENA
ESPERANZA,
EN VICTORIAS!

INFORME 2016
DE LAS REGIONES AUTONOMAS DE LA COSTA CARIBE
NORTE Y SUR, ANTE LA HONORABLE ASAMBLEA
NACIONAL.

"EL CARIBE DE NICARAGUA AVANZA EN RUTA DEL
DESARROLLO HUMANO CON IDENTIDAD"



I.

El modelo de diálogo y consenso impulsado e implementado por el Gobierno de Reconciliación y Unidad Nacional, ha permitido que el proceso de autonomía en la Costa Caribe se fortalezca y que las regiones avancen en su lucha contra la reducción de la pobreza y el desarrollo económico y social de su población.

Como resultado de estos esfuerzos, se han obtenido grandes logros como la aprobación e implementación de programas y proyectos estratégicos en materia de infraestructura, electricidad, salud, educación entre otros, que propician la transformación gradual de las regiones, al llevar progreso a la población y sus comunidades, especialmente las más empobrecidas. Un logro esencial de los Pueblos Originarios y Afrodescendientes es el reconocimiento y restitución de los derechos ancestrales a la propiedad comunal sobre sus tierras y recursos, que se concreta en la entrega de títulos de propiedad comunal a los territorios indígenas y Afrodescendientes.

1. Titulación Comunal y Reconocimiento a los Pueblos Originarios y Afrodescendientes

o A pesar que la Ley 445 fue aprobada en el 2003, fue con el Gobierno de Unidad y Reconciliación Nacional en el 2007 que se entregaron los primeros títulos de propiedad comunal.

El 29 de octubre del presente año, el Presidente Daniel Ortega, como parte del reconocimiento y restitución de derechos a las comunidades originarias, entregó los últimos 8 títulos territoriales de propiedad comunal.

De esta forma se completa la titulación de 23 territorios, 304 comunidades, 39,531 familias, 227,185 personas protagonistas en un área total de 37,841.99 km², que equivalen al 31.16% del territorio nacional (121,428 km²). **Esto es un hito en el país y en Latinoamérica.**

Vamos a continuar con la titulación de las áreas complementarias en el Alto Wangki Bocay (Jinotega) y proseguir con la verificación y consolidación de la propiedad comunal, según lo establece la Ley de Demarcación y Titulación.

2. La Educación, hace realidad nuestras aspiraciones personales y sociales, es la piedra angular del desarrollo.

La matrícula inicial de los años 2015 y 2016 alcanzó los 288,480 alumnos, de los cuales el 55% pertenecen a la Región Autónoma Costa Caribe Norte (RACCN) y el 45% a la Región Autónoma Costa Caribe Sur (RACCS):

- o Educación Preescolar, 47,065 niños y niñas
- o Educación Primaria, 200,874 niños y niñas
- o Educación Secundaria y Educación Especial, 40,541 estudiantes.

Construcción de 11 Centros de Desarrollo Infantil (CDI), 5 en el Caribe Norte y 6 en el Caribe Sur, atendiendo a 1,073 niñas y niños en el Programa de Atención a la Primera Infancia.

El Programa de Alfabetización del 2015 y 2016 sumo los 6,309 estudiantes, de los cuales 3,400 pertenecen a la RACCN y 2,909 a la RACCS.

Un total de 77,552 jóvenes y adultos jóvenes se han matriculado en las modalidades de Educación Primaria y Secundaria.

De enero 2015 a Octubre 2016, se entregaron 840,034 textos escolares de primero y segundo grado y 394,671 meriendas escolares a niños y niñas de preescolar y primaria de los centros educativos, públicos, comunitarios y subvencionados. Se entregaron 98,408 paquetes escolares y 95,736 pares de zapatos a igual número de niños y niñas.

En Educación Técnica, la matrícula general en las distintas especialidades y oficios fue de 87,037 estudiantes, donde el 42% corresponde a cursos de capacitación y el 58% a Educación Técnica (Técnico Básico, Técnico Medio, Bachillerato Técnico y Técnico). A nivel municipal, se instalaron 11 Escuelas de Oficio y 12 Laboratorios Tecnológicos para crear capacidades a la juventud.

En Educación Superior, la universidad URACCAN en el 2015 contó con 7,451 estudiantes y una oferta académica de 23 licenciaturas y 7 maestrías en áreas de: salud, ciencias de la educación, informática, ciencias administrativas y Humanidades. La Universidad BICU, matriculó a 8,500 estudiantes en 37 carreras, de las cuales 11 carreras son de nivel técnico superior.

En Infraestructura Educativa; Se avanzó en la rehabilitación, ampliación, reparación y reemplazo de 136 aulas de clases y 5 ambientes complementarios.

3. El acceso a Servicios de Salud con Calidad y Calidez, es un reto permanente, durante el 2015 y hasta Octubre del 2016, se han brindado más de 2.6 millones de consultas médicas con su medicamento y se han efectuado 50,684 cirugías, de las cuales el 73% corresponden a cirugías menores. Se realizaron 2.3 millones de exámenes especializados y se atendieron 23,482 partos.

A través de las Jornadas del Poder de las Familias y Comunidad contra las epidemias, durante los dos últimos años, a través de visitas continuas se han abatizado mas de 1.15 millones de veces las viviendas y se han aplicado 459,860 dosis de vacunas a niños menores de un año.

Desde el 2015, los hospitales Regionales de Bilwi y Bluefields ofrecen servicios de hemodiálisis respectivamente y de quimioterapia en Bluefields, lo que reduce el número de traslados de pacientes de la Costa Caribe hacia Managua, ofreciendo un servicio de mayor calidad y más efectivo a la población.

Producto de convenios entre el MINSA y las Universidades BICU y URACCAN, los estudiantes de medicina de ambas Universidades cumplen con el servicio social e internado en los hospitales regionales de Bilwi y Bluefields.

En Infraestructura Hospitalaria:

- o En el Caribe Norte, se construyeron la sala de aislados en el Hospital Rosario Pravia del municipio de Rosita; 2 casas bases en el municipio de Mulukuku; la casa materna de Sahsa en Bilwi; el pabellón de neonato y pediatría del Hospital Carlos Centeno de Siuna; se amplió el área de encamados en el Centro de Salud de Bonanza; y se realizaron mejoras al Hospital Primario de Waspam y Hospital Regional de Bilwi.
- o En el Caribe Sur: se construyeron 6 Puestos de Salud ubicados 2 en Corn Island, 1 en Paiwas, 2 en el Tortuguero y 1 en El Ayote; se rehabilitaron 6 Casas Maternas (2 en Bluefields, 1 Kukra Hill, y 3 en Nueva Guinea); se construyó el Instituto de Medicina Natural en Bluefields; se rehabilito el puesto de Salud en Orinoco y la Sala de labor y parto en Tasba Pauni, ambas comunidades del municipio de Laguna de Perlas.

- o En la Zona del Alto Wangki Bocay, se construyeron y están funcionando las Casas Maternas en las comunidades de Amak y San Andrés de Bocay.

4. SEGURIDAD ALIMENTARIA Y NUTRICIONAL

La Producción de nuestros alimentos y la colocación del excedente en el Mercado, nos ayudara a alcanzar la Patria Libre de Pobreza.

En 10 años; 24,386 familias han sido protagonistas del Bono Productivo Alimentario. Hasta el mes de a Agosto del 2016, el Bono Productivo Alimentario lleva una ejecución del 65.5% de lo programado, lo que representa 4,420 protagonistas por un monto de U\$ 1.35 millones de dólares. La meta al finalizar el 2016 es llegar a 6,750 protagonistas por un monto de U\$ 2.06 millones de dólares.

Durante el año 2016, se están ejecutando U\$ 20.45 millones de dólares con la participación de 23,982 familias protagonistas en los Programas del Bono Productivo, Programa de Desarrollo de los Sistemas Productivos, Agrícolas, Pesqueros y Forestal en Territorios Indígenas de la RACCN y RACCS (Nicaribe), Proyecto de Apoyo a la Agricultura y Seguridad

Alimentaria en la Costa Caribe de Nicaragua (Paipsan), Programa de Apoyo a la Adaptación al Cambio Climático de la Producción de Café y Cacao de Pequeños Productores en Zonas Agroclimáticas Aptas (Nicaadapta), Centros de Desarrollo Tecnológico y Patio Saludable.

5. ACCESO A LA ENERGÍA ELÉCTRICA

En el 2006 había en la Costa Caribe 21,640 hogares con acceso a Energía Eléctrica, a la fecha más de 61,500 hogares han visto restituido este derecho.

Para el periodo 2015-2016, se ejecutan 19 proyectos de electrificación en el Caribe de Nicaragua. Este Plan de inversiones contempla restituir el derecho a la energía eléctrica a 2,949 familias de la Costa Caribe, por un monto de C\$ 83.22 millones de córdobas.

Entre de los proyectos más importantes están el Interconectado El Pedregal-Orinoco (Etapa I, II y III), Reubicación de la Línea a Tasba Pauni en Laguna de Perlas.

6. INFRAESTRUCTURA ECONOMICA

Durante el 2015 se tuvieron los siguientes avances:

En la Costa Caribe Norte:

El 31 de Octubre fue inaugurado el tramo de 39 kilómetros de concreto hidráulico de la carretera entre Río Blanco y Mulukukú. Esta carretera aporta a mejorar las condiciones de vida de 95 mil protagonistas que habitan en las comunidades de Wana Wana, Wilikito, Wilikon, Unikwas, La Llorona, Lisawe entre otras.

Se avanza en la construcción de 44.6 kilómetros de carretera de concreto hidráulico entre los municipios de Mulukukú y Siuna. Con este proyecto se avanza en la conectividad de la Costa Caribe Norte con el resto del país; se reducen los costos de operación vehicular y tiempos de viaje de los usuarios y se provee mayor seguridad vial a los pobladores.

En la Costa Caribe Sur:

Avances en el tramo de carretera Naciones Unidas - Bluefields, lo que contribuye a mejorar las condiciones de vida de 104,504 protagonistas. Como parte de los avances, ya se cuenta con un camino de todo tiempo que nos permite llegar desde Managua a Bluefields en 8 horas. Bluefields después de 113 años de fundada ha dejado de ser la única ciudad que no tenía conexión vial permanente con el resto del país,

Un sueño de Generaciones hecho Realidad. Actualmente se trabaja para revestir con concreto hidráulico el tramo carretero Bluefields-San Francisco.

Se efectuó la Adjudicación para la construcción de 52.5 kilómetros de concreto hidráulico entre los municipios El Rama, Kukra Hill y el empalme de Laguna de Perlas.

- En las terminales aéreas de la Costa Caribe, fueron atendidos un total de 102,081 pasajeros, 34,426 en Bilwi y 67,656 en los aeropuertos de Bluefields y Corn Island.
- Se transportaron 137,419 libras de carga aérea, correspondiendo el 53% a la RACCS.
- En Transporte Acuático, el volumen de carga movilizada en los puertos de Bluefields y Bilwi fue de 32,615.11 toneladas, donde se atendió un total de 131 buques de carga y 2,957 embarcaciones de cabotaje, que generaron ingresos por servicios por un monto de C\$22.70 millones de córdobas.

7. INVERSION PRIVADA

Agroindustria, la seguridad, estabilidad y el Modelo de Dialogo, Consensos y Alianzas han permitido que a través de la inversión privada se incrementen y diversifiquen las áreas de cultivos agro industriales. A la fecha se han establecido más de 25 mil hectáreas de Palma Africana; 1,500 hectáreas de bambú; 3,000 hectáreas de cacao y 4,500 hectáreas en sistemas agro forestales (cacao y teca).

Estos resultados están generando más de 14,000 empleos y permite la recuperación ambiental de más de 35 mil hectáreas de tierras degradadas.

Desarrollo de la Pesca, El trabajo Digno y Honrado, la recuperación de los 100 mil km² del Mar Territorial, ha permitido que en el año 2015, la contribución total de la Costa Caribe en la producción pesquera y acuícola fuera de 23, 157,358 libras, de las cuales se exporto un 60%, equivalente a 13, 903,480 libras con un valor de US\$ 103.49 millones de dólares. Durante este periodo, el sector generó 12,784 empleos, distribuidos 8,113 en pesca artesanal, 2,518 en la flota industrial, 644 en plantas procesadoras y 1,509 en trabajo administrativo.

A septiembre del 2016, se han producido un total de 19,804,400 libras de productos del mar de los cuales

se ha exportado el 52.59% que representa un monto de US\$ 73.31 millones de dólares.

Durante el período 2015- 2016, los productos del mar que más exportaciones generan son: camarón costero US\$ 7.5 millones de dólares, Pepino de mar con US\$ 13.87 millones, Pescado US\$ 16.13 millones, Caracol Rosado US\$ 16.15 millones y Cola de Langosta US\$92.09 millones de dólares.

Desarrollo Minero; En Fuerza de Victorias, en Trabajo y Paz, debemos continuar consolidando la Minería Artesanal e Industrial. Al día de hoy 1,400 personas laboran en la Minería Industrial y 6,500 cabezas de familias se dedican a la Minería Artesanal, en su conjunto producen 182,249 onzas troy de oro que representan 230 millones de dólares en exportaciones.

8. El Buen Gobierno y el Protagonismos de las Familias y la Comunidad.. La Autonomía es la Revolución en la Costa. Todo este esfuerzo material ha sido y seguirá siendo para fortalecer la Autonomía desde las comunidades, municipios y regiones.

Entendemos y queremos el Desarrollo Humano del Caribe desde el protagonismo de los Pueblos, desde el ejercicio de la Autonomía, reconociendo y asegurando que las comunidades indígenas y Afrodescendientes ejercen sus derechos a la propiedad comunal, al usufructo de los recursos naturales, a la gestión de sus vida y asuntos de acuerdos a sus normas y formas de organización social tradicional, para ello desde el 2008 los Gobiernos Territoriales reciben recursos del Presupuesto General de la República para asegurar el funcionamiento de sus sistema de Gobernanza.

Desde los Gobiernos Regionales Autónomos se trabaja en la profundización de la autonomía a través de:

Reforma para la armonización de nuestra Ley N° 28, Estatuto de la Autonomía de las Regiones de la Costa Caribe de Nicaragua, con la Constitución Política, por lo que participamos durante el proceso de consulta de la iniciativa de reforma aprobada, que consistió entre otras reformas, la denominación de Costa Caribe en cada uno de los artículos correspondientes, así como lo dispuesto para los períodos de los Consejos Regionales de cuatro a cinco años y el período administrativo de la Junta Directiva de dos años a dos años y seis meses, que deberá instalarse este Primero de diciembre.

En lo que va del año 2016, El Consejo Regional Autónomo Costa Caribe Sur aprobó un total de 75 resoluciones. En Sesiones de pleno destaca la aprobación en materia de Política Públicas; el Marco Presupuestario de Mediano Plazo 2017-2020, la Conformación de los Gabinetes Sectoriales y de Coordinación Regional del Gobierno y el Manual General de Organización y Funciones de la Secretaria de Recursos Naturales y Medio Ambiente (SERENA).

En asuntos de Políticas Públicas la Junta Directiva destaca con la aprobación de 59 autorizaciones en materia ambiental, la creación de la Comisión interinstitucional Regional de Recursos Hidrobiológicos y la Comisión ad hoc del Manual y Normas de Funcionamientos del CRACCS.

El Consejo Regional Autónomo Costa Caribe Norte, realizó 4 sesiones ordinarias y dos Especiales.

Producto de las sesiones, se aprobaron 12 resoluciones, 12 disposiciones administrativas y 4 ordenanzas. Tres resoluciones dirigidas al fortalecimiento institucional de la Coordinación de Gobierno con la creación de 3 nuevas Secretarías (Deporte, Seguridad Ciudadana, Atención a Personas con

Discapacidad), La aprobación de la Política Intercultural de la Niñez de la Costa Caribe Norte y La Autorización Especial al Coordinador de Gobierno, para el fortalecimiento de las capacidades constructivas de la Región y Creación de Empresas.

Dentro de las ordenanzas, 3 de ellas dirigidas al ordenamiento de los Bienes Muebles e Inmuebles y una cuarta al Fortalecimiento en el proceso de gestión institucional en las compras y adquisiciones, según recomendación de la Contraloría General de la Republica.

9. Nuestro Proyecto cristiano, Socialista y Solidario tiene como Opción Preferencial la lucha contra la Pobreza. Para ello se dedican los recursos públicos para financiar el desarrollo humano, en estos años hemos incrementado de forma constante los fondos de Inversión Pública pasando de 46.2 millones de Dólares en el 2007 hasta 131.2 millones de dólares en el 2016.

La inversión pública durante el período 2015-2016 en la Costa Caribe, suman US\$ 198.8 millones de dólares, de éstos el 45.29% provienen de los recursos del Tesoro, el 29.51% de Préstamos Externos y el 25.2% de donaciones, siendo el nivel de ejecución del año 2015

del 93.7% y a septiembre del 2016 se llevaba un nivel de ejecución del 73%, muy por encima de los niveles promedios de años anteriores.

II.- RETOS

El desafío de los Gobiernos Regionales es la consolidación del proceso autonómico, implementando acciones dirigidas a fortalecer la administración pública regional y dinamizar la economía de la Costa Caribe para que la población costeña siga transitando hacia el fortalecimiento de la autonomía como una ruta de vida para el desarrollo humano de nuestros pueblos.

Para ello seguiremos asumiendo los desafíos de:

1. Continuar fortaleciendo el Orgullo e Identidad de los pueblos de la Costa Caribe.

Consolidar la cultura de dialogo, la interculturalidad y los valores de vida de los pueblos. Continuar asegurando el protagonismo de la población tanto en las acciones materiales del progreso, como en la revitalización permanente de su espiritualidad, valores e identidad de Pueblo Originarios, Afro descendientes y nacional.

2. Avanzar en la ruta del Bienestar Socio-Económico de la Población del Caribe.

- Continuar trabajando en la verificación y consolidación del derecho de propiedad comunal sobre la tierra, para el pleno ejercicio de los derechos de propiedad comunal, la reducción de conflictos y el desarrollo humano de los Pueblos Originarios y Afrodescendientes de la Costa Caribe.
- Continuar mejorando la calidad de la enseñanza a todos los niveles y hacer efectiva la implementación del Sistema Educativo Autónomo Regional. Mantener las inversiones públicas para la rehabilitación, ampliación y mejoras de los ambientes escolares a nivel regional, municipal y comunitario.
- Mejorar de forma permanente la prestación de los servicios de salud con calidad, calidez, elevando la participación y satisfacción de la población.
- Continuar reduciendo las tasas de mortalidad materna-infantil, lucha contra las epidemias dengue y malaria.
- Iniciar la construcción de las unidades de salud territoriales o sub sedes, en Sandy Bay, Tasba Pri, Yulo. Concluir la construcción del nuevo

hospital primario en Corn Island, e iniciar la Construcción del Hospital Regional de Bilwi. Mantener las inversiones públicas para la rehabilitación, ampliación y mejoras de distintas unidades de salud municipal y comunitaria.

- Continuar con los proyectos comunitarios para asegurar más acceso al agua, saneamiento e higiene en las comunidades. Iniciar la construcción de los Sistemas de Agua y Alcantarillado de Bilwi y Bluefields.
- Continuar fortaleciendo la capacidad productiva de las familias y comunidades a través de la ampliación en la cobertura de los distintos programas productivos, para producir nuestros alimentos y desarrollar la economía familiar y comunitaria.

3. Transformación Económica Equitativa, Sostenible y Armónica entre los Seres Humanos y la Naturaleza

Por el Bien Común, para Alcanzar el Desarrollo Justo y Digno que nuestra patria y nuestro Pueblo Merece, debemos avanzar en:

- Continuar la construcción de la Carretera revestida de concreto hidráulico Bluefields - Nueva Guinea.

- Iniciar la Construcción de la carretera Rama-Kukra Hill-Pearl Lagoon.
- Continuar la Construcción de carretera y puentes de concreto en la ruta Mulukukú- Siuna - Rosita, con planes de llegar a Bilwi.
- Lograr la Construcción del Muelle de Bluefields, nuestra puerta en el Caribe.
- Continuar la ampliación del acceso a las telecomunicaciones, incluyendo la instalación de Call Center en Bluefields.
- Alcanzar mayores índices de acceso a la energía eléctrica en el Caribe: Concluir el interconectado nacional a Bilwi, Waspam y ampliar la cobertura de energía eléctrica en las comunidades.
- Continuar la implementación de los programas productivos NICARIBE, PAIPSAN, PROCACAO, NICADAPTA para sembrar cacao, coco, café robusta y otros cultivos que permitan la reducción de la pobreza de las familias y comunidades.
- Continuar trabajando en la conservación, recuperación de nuestros bosques y calidad de vida de la población, apoyándonos con la implementación del Programa Estrategia Nacional de Deforestación Evitada y Reducción de Gases por Emisión ENDE-RED+.

- Continuar el establecimiento de la inversión privada en Agroindustria, Agroforestería, Turismo, Minería y Pesca en especial el desarrollo de la acuicultura, todo esto para generar trabajo a las familias caribeñas.
- Continuar protegiendo la vida, salud y el trabajo digno de las y los trabajadores del Mar y la Minería Artesanal.

4. Desarrollo Institucional Autónomo para conducir el Desarrollo Humano.

La Constitución Política de la República establece principios que reivindican la autonomía, reconoce las diferentes formas de organización de los pueblos; determina directrices para la consolidación de la autonomía; La Ley N° 28, Estatuto de la Autonomía de las Regiones de la Costa Caribe de Nicaragua nos compromete a continuar el desarrollo institucional.

Y a propósito de encontrarnos ante el plenario de la Asamblea Nacional, cabe destacar dos instrumentos que estamos seguros que su implementación y participación conjunta contribuirá a avanzar hacia nuestro fortalecimiento institucional siendo:

- Convenio Interinstitucional entre la Asamblea Nacional de Nicaragua y los Consejos Regionales Autónomos de la Costa Caribe de Nicaragua para Fortalecer los Procesos de Institucionalidad y Modernización, firmado por el siempre querido y Recordado Presidente de la Asamblea Nacional Compañero René Núñez Téllez (QEPD), con la finalidad de favorecer los procesos de modernización e institucionalidad; nuestra participación en los procesos legislativos e interactuar y armonizar esfuerzos conjuntos entre la Asamblea Nacional y nuestros Consejos Regionales.
- Hemos participado en la elaboración de La Política de Interculturalidad del Poder Legislativo, cuya finalidad es la articulación del quehacer de la Asamblea Nacional con los derechos y preceptos constitucionales referidos a los pueblos originarios y afro descendientes; coadyuvar al ejercicio pleno de estos derechos mediante un modelo de gestión institucional intercultural que propicia la inclusión y el protagonismo activo de los pueblos en igualdad de condiciones y oportunidades en la toma de decisiones.

Estamos convencidos que contamos con su acompañamiento.

Los Gobiernos Regionales continuaremos avanzando en el proceso de aprendizaje institucional a través de la ejecución de programas de desarrollo social y económico. Seguiremos fortaleciendo los mecanismos de coordinación interinstitucional para la conducción de nuestras regiones y el ejercicio del dialogo, consenso, alianzas, responsabilidad compartida y complementariedad en la ejecución conjunta con el Gobierno de Reconciliación y Unidad Nacional, Gobiernos Municipales, Territoriales y Comunales.

Queremos felicitar a nuestro querido Comandante Presidente Daniel Ortega Saavedra y nuestra querida compañera Rosario Murillo Zambrana, a las diputadas y los diputados, por la victoria alcanzada en las elecciones nacionales.

Como Pueblos Originarios, Afrodescendientes y mestizos costeños agradecemos al Gobierno y a la Asamblea Nacional por cumplir con el reconocimiento, restitución y reivindicación histórica de nuestros derechos como ciudadanas y ciudadanos autonómicos. Las comunidades, territorios, municipios y las regiones autónomas, seguiremos siendo protagonistas de nuestro propio desarrollo con identidad.

Muchas gracias.

Tingki pali

Thank you

Seremai

Upil Palka

Maa Tinki